



## NL - Montage - Installatie aanwijzingen

### Voorbereidende instructies:

- Het aansluiten van verlichtingsarmaturen dient altijd door een erkend gekwalificeerd persoon te worden uitgevoerd.
- Zorg ervoor dat de stroomvoorziening afgesloten is voordat u met de installatie begint.
- U dient zich ervan te verzekeren dat met betrekking tot de aarding op de elektrische leiding de lokale voorschriften zijn nageleefd.
- Monteer de spot gelijk of vlak boven het omringende grondoppervlak.
- Zorg voor een goede afwatering rond / onder de spot.

### Montage aanwijzingen:

- Demonteer het artikel.
- Boor de benodigde gaten in de grond. Plaats hier vervolgens de ankers in, inkeping aan de onderzijde. (Indien plaatsing op zachte ondergrond installeer in combinatie met verankeringspie. (Niet meegeleverd)
- Haal de kabel door de wortel, ring en vervolgens door het gat in de grondplaat. Prik hiervoor het rubber in met een puntig voorwerp om de opening zo klein mogelijk te houden. Draai de wortel goed aan voor een goede waterdichte verbinding.
- Monteren van de draden. Voorkom vocht op alle onderdelen. Zorg voor een waterdichte verbinding. Bij de aansluiting de juiste kleur in acht houden. Blauwe kabel = Nuldraad (N) Bruin of Zwarte kabel = Fasedraad (L) Gele/Groene kabel = Massa Aardendraad (G). De aardendraad (geel/groen) dient aangesloten te worden op de aardeschroef/draad van het armatuur.
- Plaats de behuizing op de grondplaat. Monteer de verlichting op de ondergrond.
- De lamp is nu gereed voor gebruik. Schakel de netstroom weer in.

### Onderhoud:

Onderhoud: Het verdient de aanbeveling om de buitenverlichting regelmatig schoon te maken met water en een spons. Zonder gebruik van agressieve schoonmaak middelen. Houd de lampen vooral zoutvrij en zuurvrij, dit tast het armatuur aan. Het regelmatig inwrijven met autowas zorgt voor een langere levensduur van het armatuur. Bij beschadiging of breuk van het beschermglas het glas direct vervangen om de IP waarde te waarborgen. Zorg bij vervanging van de lamp dat de stroom is uitgeschakeld en de lamp is afgekoeld.

## D - Montage - Installationsanleitung

### Achtung

- Der Anschluss von Leuchten muss grundsätzlich durch eine anerkannte Fachkraft erfolgen. durchgeführt werden. Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung ausgeschaltet ist, bevor Sie beginnen. Die Installation beginnt.
- Sie müssen hinsichtlich der Erdung sicherstellen, dass. Die örtlichen Vorschriften zur elektrischen Leitung wurden eingehalten.
- Montieren Sie den Strahler waagerecht oder knapp über der umgebenden Bodenfläche.
- Sorgen Sie für eine gute Entwässerung rund um/unter dem Strahler.

### Montageanleitung:

- Den Artikel zerlegen.
- Bohren Sie die erforderlichen Löcher in den Boden. Dann die Anker hier platzieren, Kerbe unten. Bei der Installation auf weichem Untergrund muss die Installation in Kombination mit einem Verankerungskeil erfolgen. (Nicht enthalten)
- Führen Sie das Kabel durch die Verschraubung, den Ring und dann durch das Loch in der Grundplatte. Hierzu den Gummi mit einem spitzen Gegenstand einstechen, um die Öffnung möglichst klein zu halten. Für eine wasserdichte Verbindung ziehen Sie die Überwurfmutter fest an.
- Installation der Kabel. Vermeiden Sie Feuchtigkeit auf allen Teilen. Sorgen Sie für eine wasserdichte Verbindung. Achten Sie beim Anschluss auf die richtige Farbe: Blaues Kabel = Neutralleiter (N) Braunes oder schwarzes Kabel = Phasenkabel (L). Gelbes/grünes Kabel = Erdungskabel (G). Das Erdungskabel (gelb/grün) muss mit der Erdungsschraube/dem Erdungskabel des Vorrichtung.
- Setzen Sie das Gehäuse auf die Grundplatte. Montieren Sie die Beleuchtung auf der Oberfläche.
- Die Lampe ist nun einsatzbereit. Schalten Sie die Stromversorgung wieder ein.

### Wartung:

Wartung: Wir empfehlen Sie die Außenbeleuchtung regelmäßig zu reinigen. Verwenden Sie Wasser und Schwamm ohne aggressive Reinigungsmittel. Halten Sie die Lampen vor allem Salzfrei und säurefrei, dies wirkt sich auf das Armatur. Reiben Sie die regelmäßig mit Carwash aber dann ist eine längere Lebensdauer des Armatur gewährleistet. Bei Beschädigung oder Bruch des Schutzglases ersetze das Glas direkt jeden IP-Wert. Vorsicht beim Austausch der Lampe, der das Gerät ausgeschaltet ist und die Lampe abgekühlt hat.

## GB - Assembly and installation instructions

### Attention

- The connection of lighting fixtures must always be carried out by a recognised qualified person.
- Ensure that the power supply is disconnected before you start the installation.
- You must ensure that local regulations have been complied with with regard to the earthing on the electrical line.
- Mount the spotlight at or just above the surrounding ground surface.
- Ensure good drainage around / under the spotlight.

### Assembly and installation:

- Disassemble the article.
- Drill the required holes in the ground. Then place the anchors in them, notch at the bottom. If installing on soft ground, install in combination with anchoring key. (Not included)
- Pull the cable through the gland, ring and then through the hole in the base plate. To do this, pierce the rubber with a pointed object to keep the opening as small as possible. Tighten the gland properly for a good watertight connection.
- Install the wires. Prevent moisture on all parts. Ensure a watertight connection. Observe the correct color when connecting: Blue cable = Neutral wire (N) Brown or Black cable = Live wire (L) Yellow / Green cable = Mass Earth wire (G). The earth wire (yellow / green) must be connected to the earth screw / wire of the fixture.
- Place the housing on the base plate. Mount the lighting on the surface.
- The lamp is now ready for use. Switch the mains power back on.

### Maintenance requirements:

Maintenance requirements: It is recommended that the surface is rubbed regularly with a neutral oil or water without cleaning agents and then wiped with a soft cloth. Keep the armature free from a salty environment, coastal location and an acid free environment, this affects the armature. Rub it regularly with Carwash, it ensures a longer lifetime of the armature. In case of damage or fracture of the protective glass, replace the glass directly to insure the IP value.

## F - Instructions de montage

### Avertissement

- Le raccordement des luminaires doit toujours être effectué par une personne qualifiée reconnue.
- sont en cours d'exécution. Assurez-vous que l'alimentation électrique est coupée avant de commencer
- l'installation commence. Vous devez vous assurer qu'en ce qui concerne la mise à la terre les réglementations locales ont été respectées sur la ligne électrique.
- Montez le projecteur au niveau ou juste au-dessus de la surface du sol environnant.
- Assurer un bon drainage autour/sous le projecteur.

### Instructions de montage :

- Démonter l'article.
- Percez les trous nécessaires dans le sol. Placez ensuite les ancrés ici, encoche en bas. En cas d'installation sur un sol meuble, installez-le en combinaison avec une cale d'ancre. (Non inclus)
- Passer le câble à travers le presse-étoupe, l'anneau puis à travers le trou de la plaque de base. Pour ce faire, percez le caoutchouc avec un objet pointu pour garder l'ouverture la plus petite possible. Serrez fermement l'écrôu-raccord pour une bonne connexion étanche.
- Installation des fils. Éviter l'humidité sur toutes les pièces. Assurer une étanchéité connexion. Lors de la connexion, respectez la couleur correcte : Câble bleu = Fil neutre (N) Câble marron ou noir = Fil de phase (L) Câble jaune/vert = Fil de terre (G). Le fil de terre (jaune/vert) doit être connecté à la vis/au fil de terre de le luminaire.
- Placer le boîtier sur la plaque de base. Montez l'éclairage sur la surface.
- La lampe est maintenant prête à être utilisée. Remettez l'appareil sous tension.

### Entretien:

Entretien: Il mérite la recommandation de nettoyer régulièrement l'éclairage extérieur. Pour ce faire, utilisez l'eau et une éponge sans l'utilisation d'agents de nettoyage agressifs. Garder les lampes surtout sans sel et sans acide, cela influe sur l'armature. Frotter que régulièrement assure une durée de vie plus longue de l'armature de lave-auto. En cas de dommages ou de fracture du verre protecteur le verre directement remplacé chaque valeur de la propriété intellectuelle.



De tekeningen zijn slechts ter illustratie. Het model van de lamp kan afwijkend zijn.  
Die Zeichnungen sind nur zur Illustration. Sie können im Modell der Lampe variieren.  
The drawings are for illustrative purposes only. They may vary in model of the lamp.  
Les dessins ne sont donnés qu'à des fins d'illustration. Elles peuvent varier dans le modèle de la lampe.